

Opp

Der Kurrier

Mitteilungen des Lauterberger Schwimmklub
Wiesebek von 1912 e.V. für seine Mitglieder
Nr. 31 Bad Lauterberg im Harz Oktober 1982



Inhalt:

- Bericht des Vorsitzenden*
- Bericht des Schatzmeisters*
- Termine*
- Bericht des Schwimmwarts*
- Glückwünsche*
- Bericht der Vergnügungsaussch.*
- Bericht des Campingwarts*
- Wanderziele*
- Bericht des Eishockeywarts*
- Letzte Meldung der Schwimmabt.*
- Jahresbestzeiten, Vereinsrekorde*
- Die Jugend teilt mit*
- LSKW im Bild*

Herausgeber: LSKW
 Zusammenstellung: Renate Sauerbrey
 Korrektur: B.F.V.
 Gestaltung: Ulrich Buss
 Berichte: Fachwarte LSKW

Druck: C Kohlmann
 Auflage: 500
 erscheint vierteljährlich

Fotos: Lindenberg, Schuppert, Buss



Konto klar?

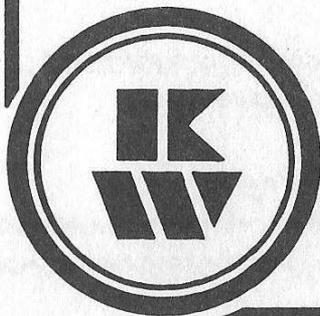
-Girokonto
für
Schüler, Azubis und Studenten
- gebührenfrei -

Ihr Geldberater

Sparkasse
im Kreis Osterode



Für den verwöhnten Gaumen.



Harzer Fleisch- und Wurstwaren.
Feine Aufschnitt- und Salatspezialitäten.
Wurstkonserven (eigene Herstellung)

Wiedemann

Fleischerei
Bad Lauterberg

Oderfelder Straße
Butterbergstraße
Scharzfelder Straße
Hauptstraße 101

Liebe Klubkameradinnen und Klubkameraden!

Der schönste und wärmste Sommer seit vielen Jahren brachte uns im Waldschwimmbad Wiesenbek einen großen Besucherstrom. Die Wassertemperatur war bis in den Herbst hinein bei 16 bis 18 Grad noch für einige Unentwegte so anziehend, daß selbst im Oktober noch geschwommen wurde. Aber nicht nur das Waldschwimmbad profitierte von diesem Bilderbuchsommer, sondern auch der Campingplatz Grillental.

Für viele Bad Lauterberger und auch Klubmitglieder ist aber der Weg zum Wiesenbek wohl doch etwas weit und unbequem, und es wird der kürzere Weg ins Masttal vorgezogen. Für die auswärtigen Besucher und einen großen Teil der Bad Lauterberger hat jedoch das Waldschwimmbad nach wie vor seine Anziehungskraft. Wenn wir auch mit dem Freibad im Masttal eine vorbildliche Wettkampf- und Trainingsstätte erhalten haben, so ist nach dieser Saison zu erkennen, daß wir die Besucherzahlen früherer Jahre durch das Vorhandensein von 2 Bädern in unserem Ortsteil wohl nicht mehr erreichen werden.

Wir sind daher bemüht und auch einen großen Schritt weiter (Dank umfangreicher Unterstützung), das Bad am Wiesenbeker Teich zu modernisieren. Der Rohbau für das Dusch- und Toilettengebäude steht. Die Fertigstellung ist noch für dieses Jahr geplant. Reparaturarbeiten in der Badeanstalt sind bereits ausgeführt. Es wurden Trepengeländer einbetoniert, Stufen befestigt und Platten im Nichtschwimmerbecken ausgebessert. Bei etwas niedrigerem Wasserstand werden noch die Leitern und Geländer repariert.

Die Blockhütte - Treffpunkt der LSKW-Familie in geselliger Runde - hat neue Fundamente bekommen und wird durch einen neuen Fußboden wieder trittfest gemacht. Dieses sind Arbeiten zum Saisonende in der Badeanstalt, die sich mit Arbeiten zum Saisonbeginn am Heibek überschneiden. Wie in jedem Jahr müssen wir auch jetzt im Herbst die Vorbereitungen für die Wintersaison treffen. Ich hoffe auf eine gute Beteiligung bei den Arbeiten am Skihang.

Unser Klubraum am Wiesenbek war in den letzten Wochen mehrmals Treffpunkt für interne Veranstaltungen. So hatten wir in diesem Jahr zum ersten Mal zu einem Camperfest eingeladen. In wöchentlichem Abstand folgte ein Video-Abend über die Herbstfahrt des letzten Jahres und des Trainingslagers der Jugend, das Seniorenschwimmfest und die Dankesfete für alle Helfer, Betreuer, Kampfrichter, Spartenleiter, Liftdienst, Wettkampffahrer, Protokoll usw.

Wegen zu geringer Beteiligung mußten wir die geplante Herbstfahrt nach Paris absagen. Ich hoffe, daß es uns mit der für den 20. November geplanten Theaterfahrt nicht ebenso geht.

Am 11. Dezember findet unsere Saisonabschlußfeier (Adventfeier) in der "St. Hubertusklausen" statt. Wir laden hierzu recht herzlich ein. Eine Beteiligung wie in den letzten Jahren gäbe uns die Bestätigung der Zugehörigkeit und Verbundenheit zu unserem Verein. Nicht nur bei der Arbeit und den zu lösenden Problemen, sondern auch im Geselligen wollen wir das Zusammengehörigkeitsgefühl bekunden.

Euer 1. Vorsitzender

Ulrich Buss

Bericht des Schatzmeisters

Liebe Klubkameradinnen und Klubkameraden!

Die Bade- und Campingsaison 1982 ist abgeschlossen. Durch den sehr warmen und trockenen Sommer konnten wir die seit Jahren erwartete Rekorteinnahme in der Badeanstalt erzielen. Die Einnahmen belaufen sich auf DM 14.450 bei einer Besucherzahl von 12.300 Personen.

Auf dem Campingplatz Grillental haben wir bis heute eine Einnahme von DM 22.000 erzielt.

Trotz der hohen Einnahmen, werden diese kaum ausreichen, um die erheblichen Kosten zu decken. Es sind in diesem und nächstem Jahre erhebliche Reparaturen fällig (der Zaun muß neu gezogen werden, die Platten im Nichtschwimmerbecken müssen teilweise neu gelegt werden und an der Blockhütte sind ebenfalls Reparaturen nötig.)

Auch im Grillental muß eine erhebliche Summe für Instandsetzungsarbeiten aufgebracht werden.

Durch die Kündigung unseres Platzwartes im Grillental Herrn Wenderoth mußten wir einen neuen Verwalter für den Campingplatz beauftragen.

Das Ehepaar Klapproth aus Bad Lauterberg hat sich bereit erklärt und den Platz am 17.9.1982 übernommen.

Wir hoffen auch hier auf eine gute Zusammenarbeit.

GUT NASS SKI HEIL

GLATT EIS

Präsident



Mecki - Reisen

Dorothea und Joachim
Helbig
vorm.

Edith Breustedt
Bad Lauterberg *im Harz*
Postplatz
Telefon 5191

Termine!

16./17.10. Dreiflüsseschwimmfest, Hann Münden
26.10. Kegeln

06.11. Schwimmfest Bad Lauterberg

13./14.11. Nachwuchslehrgang Kreisschwimmverband Osterode in Bad Lauterberg

17.11. Nachwuchsschwimmfest SuS Northeim

21.11. 200 m Schimmen Braunschweig

23.11. Kegeln

28.11. Kegeln

05.12. 11. Vergleichswettkampf Osterode

11.12. Adventvergnügen Hubertusklausur

Die Wandertermine stehen leider noch nicht fest. Sie werden rechtzeitig vorher in der Tagespresse bekanntgegeben.



Bund Deutscher
Baustoffhändler e.V.

RIGIPS-platten
für Decken und Wände

- Blumenkübel
- Baustoffe aller Art
- Wand- und Bodenfliesen
- Isollermaterial für Wärme- und Schallschutz
- Waschbeton
- Gehwegplatten
- Rasenkanten
- und Düngetorf

BAUSTOFFE
BRENNSTOFFE

WERNER KOCH KG

Oderstraße 31
3422 Bad Lauterberg im Harz
Telefon 0 55 24 / 34 64

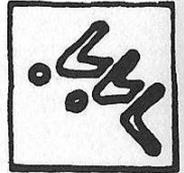
Beliebte Harzspezialitäten

<p>Harzer Grubenlicht 35%</p>	<p>25 % Köhler Liesel</p>	<p>Harzquell Aquavit 40 %</p>
---------------------------------------	-----------------------------------	---------------------------------------

Wolfgang Picht

3422 Bad Lauterberg ● Spirituosenfabrik

Bericht des Schwimmwart's



Hallo, ihr Schwimffreunde,

auch die sonnigsten Ferien gehen einmal zu Ende und der Schwimmalltag hat uns wieder. Bei herrlichem Wetter trugen wir in unserem Freibad, am 07. August, unser 3. Pokalschwimmfest aus. Nachdem wir in den beiden ersten Jahren den Pokal gewonnen hatten, begann nun das große Rechnen. Durch das Teilnehmen der Mannschaft vom ASC Swindon aus England erhielt das Ganze einen internationalen Anstrich. Um meinen Bericht nicht zu sehr auszudehnen beschränke ich mich auf die ersten 3 Plätze die von unseren Schwimmern erreicht wurden.

100 m Freistil weibl.

- (72) 1. Claudia Gerhardy
- 2. Andrea Tschersich
- 3. Sascha Asmus

- (71) 1. Klaudia Hettwer
- 2. Anja Hönk

- (70) 4. Ina Busch
- 7. Ilona Beckmann

- (69) 5. Susanne Kleinert
- 7. Heike Kreter
- 8. Sabine Haberlandt

- (68) 1. Silke Fuchs
- 4. Larissa Miladinovic
- 6. Sonja Vaquero

- (67) 1. Maja Gieseke
- 4. Katrin Renner

- (66) 1. Petra Wellhausen

- (65) 1. Simone Trinks

100 m Freistil männl.

- (72) 2. Michael Künemund

- (71) 1. Burkhard Fischer

- (70) 2. Tobias Kaminski
- 3. Christian Schäfer
- 6. Vladimir Miladinovic

- (69) 5. Joshua Sturmat
- 8. Dirk Ederleh

- (68) 4. Martin Beckmann

- (67) 1. Thomas Hickmann
- 5. Frank Vaquero
- 8. Sven Fietze

- (66) 2. Christoph Grenzer

- (65) 5. Michael Kleinert
- 6. Reiner Freise

SEIT 1926



RAUM AUSSTATTER

Paul Liebenehm

Gardinen und Dekorationen – Fußbodenbelag

Rolls – Jalousien – Heimtextilien

Mipolam – Fachverleger

Bad Lauterberg, Hauptstraße 144, Fernruf (05524) 3585

Zeitlose Geschenke,
hübsche Bastelarbeiten,
die Freude machen,

UWE SCHOERNICK

FLEISCHERMEISTER

BAD LAUTERBERG IM HARZ · RUF 05524/3364



100 m Brust weibl.

- (72) 1. Claudia Gerhardy
2. Monique Petera
4. Sascha Asmus
(71) 1. Klaudia Hettwer
2. Anja Hönk
(70) 2. Cornelia Tschersich
(69) 2. Heike Pamperin
3. Susanne Kleinert
5. Sabine Haberlandt
(68) 1. Larissa Miladinovic
2. Sonja Vaquero
(67) 1. Maja Gieseke
4. Kerstin Renner

100 m Schmetterling weibl.

- (72) Claudia Gerhardy 1.
(71) 2. Klaudia Hettwer
(70) 2. Ina Busch
3. Cornelia Tschersich
(69) 2. Susanne Kleinert

100 m Schmetterling männl.

- (70) 1. Christian Schäfer
(69) 3. Dirk Ederleh
(67) 1. Thomas Hickmann

100 m Rücken weibl.

- (72) 1. Claudia Gerhardy
2. Sascha Asmus
3. Andrea Tschersich
(71) 2. Klaudia Hettwer
4. Anja Hönk
(70) 2. Cornelia Tschersich
4. Ilona Beckmann
(69) 4. Sabine Haberlandt
6. Heike Pamperin
7. Heike Kreter
(68) 2. Silke Fuchs
3. Larissa Miladinovic
5. Ilka Gieseke
(67) 1. Maja Gieseke
(66) 1. Petra Wellhausen
(65) 1. Simone Trinks

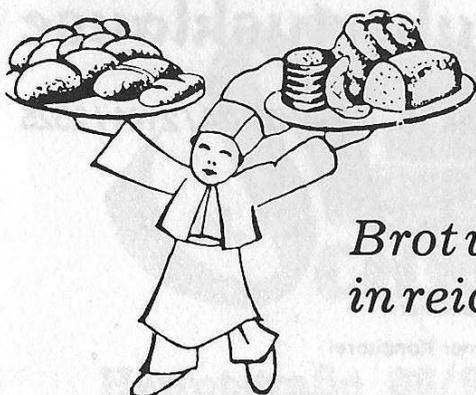
100 m Brust männl.

- (72) 2. Michael Künemund
(71) 1. Burkhard Fischer
(70) 2. Tobias Kaminski
3. Vladimir Miladinovic
(69) 2. Dirk Ederleh
7. Joshua Ulrich-Sturmat
(67) 6. Sven Fietze
7. Thomas Hickmann
(66) 1. Christoph Grenzer
(65) 3. Michael Kleinert
4. Reiner Freise

- (68) 1. Silke Fuchs
3. Ilka Gieseke
(67) 1. Maja Gieseke
(65) 1. Simone Trinks

100 m Rücken männl.

- (66) 1. Christoph Grenzer
(65) 3. Michael Kleinert
(71) 1. Burkhard Fischer
(70) 1. Tobias Kaminski
2. Christian Schäfer
(69) 4. Joshua Ulrich-Sturmat
(68) 2. Martin Beckmann
(67) 1. Thomas Hickmann
4. Sven Fietze
6. Frank Vaquero
(65) 3. Michael Kleinert
4. Reiner Freise



*Brot und Backwaren
in reicher Auswahl*

BÄCKEREI UND KONDITOREI

Wolfgang Kleinert

3422 BADLAUTERBERG IM HARZ

50 m Freistil weibl.

- (76) 1. Olivia Pöting
- (74) 1. Alexandra Miladinovic
- (73) 1. Sandra Fischer

50 m Brust weibl.

- (76) 1. Olivia Pöting
- (74) 3. Alexandra Miladinovic
- (73) 1. Sandra Fischer

50 m Rücken weibl.

- (76) 1. Olivia Pöting
- (74) 1. Alexandra Miladinovic
- (73) 1. Sandra Fischer

50 m Freistil männl.

- (73) 3. Dirk Pruschke

50 m Brust männl.

- (73) 2. Dirk Pruschke

50 m Rücken männl.

- (73) 3. Dirk Pruschke

Gesamtergebnis

- | | |
|----------------------|------------|
| 1. LSKW | 456 Punkte |
| 2. Hellas Einbeck | 272 Punkte |
| 3. SC Münden | 199 Punkte |
| 4. Hellas Salzgitter | 86 Punkte |
| 5. ASC Swindon | 69 Punkte |
| 6. MTV Osterode | 36 Punkte |

Am 14. August starteten wir beim VFV Hildesheim. Seit langer Zeit wieder einmal mit einem Bus, worüber alle sehr froh waren und die Meinung aufkam, dieses sollte man öfter machen. Hier die Ergebnisse unserer Teilnehmer.

100 m Brust weibl.

- (D) 1. Claudia Gerhardy
- 3. Monique Petera
- 5. Klaudia Hettwer
- 9. Katrin Eilers

100 m Brust männl.

- (D) 1. Burkhard Fischer
- 5. Michael Künemund



Harald Hentrich KG

Buch- und Offsetdruckerei

(05524)

3422 Bad Lauterberg im Harz 1

LUTTERSTRASSE 26

Ruf 4802

Kneipp-Kurhotel



St. Hubertusklausen

Besitzer Güttler OHG

Wiesenbek 16 · Tel. 05524/2141/2525



Doppel- und Einzelzimmer
mit Bad bzw. Dusche
Toilette und Telefon

- Ruhige Lage im Wiesenbektal
- Südbalkone
- Gemütliches Kaminzimmer
- Tagescafé mit eigener Konditorei
- Kaffeeterrasse

- (C) 3. Susanne Kleinert
8. Sabine Haberlandt
- (B) 2. Maja Gieseke
8. Kerstin Renner
9. Elgin Klotmann

- (C) 3. Dirk Ederleh
9. Joshua Ulrich Sturmat
- (B) 4. Thomas Hickmann
10. Sven Fietze
- (A) 4. Michael Kleinert
6. Christoph Grenzer
7. Reiner Freise

50 m Brust weibl.

- (E) 1. Sandra Fischer
5. Katrin Fischer
6. Olivia Pötting

100 m Rücken weibl.

- (D) 3. Claudia Gerhardy
4. Klaudia Hettwer
6. Monique Petera
7. Katrin Eilers

- (C) 7. Susanne Kleinert
9. Heike Kreter

- (B) 1. Maja Gieseke
3. Silke Fuchs
8. Elgin Klotmann

- (A) 1. Simone Trinks
6. Petra Wellhausen

50 m Rücken weibl.

- (E) 1. Sandra Fischer

100 m Rücken männl.

- (D) 2. Burkhard Fischer
(C) 5. Joshua Ulrich Sturmat
7. Christian Schäfer

- (B) 1. Thomas Hickmann
7. Sven Fietze

- (A) 9. Michael Kleinert
10. Christoph Grenzer
11. Reiner Freise

Damen- u. Herren-Salon:

Karl Heinz Bahndorf

3422 Bad Lauterberg im Harz

Wißmannstraße 31

Tel. 055 24 / 26 56

Das Haus der großen Auswahl



Hauptstraße 88/90 · Tel. 2127

in

Eisenwaren

Werkzeugen

Hausrat

Glas, Porzellan

Spielwaren

Camping-Artikeln

- 100 m Freistil weibl.
 (D) 1. Claudia Gerhardy
 5. Katrin Eilers
 7. Monique Petera
 (C) 9. Susanne Kleinert
 11. Sabine Haberlandt
 12. Heike Kreter
 14. Ina Busch
 (B) 2. Silke Fuchs
 3. Maja Gieseke
 (A) 4. Simone Trinks
 8. Petra Wellhausen

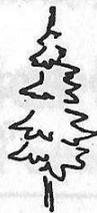
- 50 m Freistil weibl.
 (E) 4. Sandra Fischer
 5. Olivia Pötting

- 100 m Schmetterling weibl.
 (D) 2. Claudia Gerhardy
 5. Klaudia Hettwer
 (C) 5. Susanne Kleinert
 6. Ina Busch
 (B) 1. Maja Gieseke
 2. Silke Fuchs
 4. Elgin Klotmann
 (A) 2. Simone Trinks

- 100 m Freistil männl.
 (D) 1. Burkhard Fischer
 3. Michael Künemund
 (C) 6. Christian Schäfer
 7. Joshua Ulrich-Sturmat
 (B) 3. Thomas Hickmann
 12. Martin Beckmann
 (A) 8. Michael Kleinert
 10. Christoph Grenzer
 15. Reiner Freise

- 100 m Schmetterling männl.
 (C) 5. Dirk Ederleh
 6. Joshua Ulrich-Sturmat
 7. Christian Schäfer
 (B) 2. Thomas Hickmann
 (A) 5. Christoph Grenzer
 8. Michael Kleinert
 10. Reiner Freise
50 m Schmetterling weibl.
 (E) 2. Sandra Fischer

Kurpension „Waldfrieden“
 mit
Gästehaus „Schönblick“

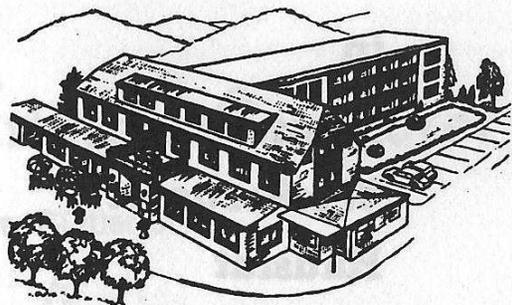


Kurpension Haus „Wiesenbek“
 Am Bürgerpark 38

Fl. Kalt- und Warmwasser · Zentralheizung · Trimm-Dich-Raum ·
 Wassertretstelle · Duschgelegenheit im Hause · Liegestuhlterrasse

Fl. Kalt- und Warmwasser · Zentralheizung · Zi. m. Du./WC
 Zi. m. Du. o. WC · Etagedusche · Solarium · Trimm-Dich-Pfad
 Tischtennis · Liegewiese · eigener beleuchteter Parkplatz

FAMILIE HANS-DIETER HICKMANN



Kurhotel Riemann

Riemanns Kurhotel

Promenade 1 · Telefon 055 24/3095-6

Haus mit modernem Hotelkomfort mit Lift,
 Zimmer mit Telefon, Dusche, Bad, WC, Loggia,
 holzgetäfelte gemütliche Restaurationsräume
 und Kaminzimmer.

Gepflegte Getränke, Biere vom Faß
 sowie eine vorzüglich geführte Küche,
 auf Wunsch Diät.

Es erwartet Sie die gepflegte Atmosphäre
 eines Familienbetriebes.

Gesamtwertung:

1. VFV Hildesheim	1960 Punkte
2. LSKW	873 Punkte
3. SC Münden	516 Punkte
4. HSG Hildesheim	504 Punkte
5. Blau Gelb Braunschweig	476 Punkte
6. Delphin Salzgitter	198 Punkte
7. Neptun Seesen	70 Punkte
8. VFL Duderstadt	68 Punkte

Eine sehr gute Zeit über 100 m Freistil schwamm bei dieser Veranstaltung die erst 10 jährige Claudia Gerhardy mit 1:25,5 min..

Das nächste Wochenende sah uns auf 2 Veranstaltungen, am Samstag in Einbeck und am Sonntag in Göttingen. An der Einbecker Veranstaltung nahmen 8 Vereine teil. Folgende Ergebnisse erreichten unsere Aktiven:

200 m Lagen weibl.

- (B) 3. Maja Gieseke
4. Silke Fuchs
5. Elgin Klotmann
(C) 6. Susanne Kleinert
8. Sabine Haberlandt
(D) 1. Claudia Gerhardy

50 m Schmetterling weibl.

- (D) 3. Monique Petera
5. Klaudia Hettwer
6. Simone Markert
7. Sascha Asmus
(E) 1. Sandra Fischer

50 m Freistil weibl.

- (D) 3. Claudia Gerhardy
5. Sascha Asmus
6. Monique Petera
8. Andrea Tschersich
11. Klaudia Hettwer
13. Anja Hönk
14. Simone Markert
15. Katrin Eilers
(E) 3. Sandra Fischer
6. Alexandra Miladinovic

200 m Lagen männl.

- Herren 6. Volker Buss
(A) 5. Christoph Grenzer
8. Michael Kleinert
(B) 2. Thomas Hickmann

50 m Schmetterling männl.

- (D) 1. Burkhard Fischer

50 m Freistil männl.

- (D) 4. Burkhard Fischer

Rundfunk - Fernseh - Service

ULRICH BUSS

Rundfunk- und Fernseh-Techniker-Meister

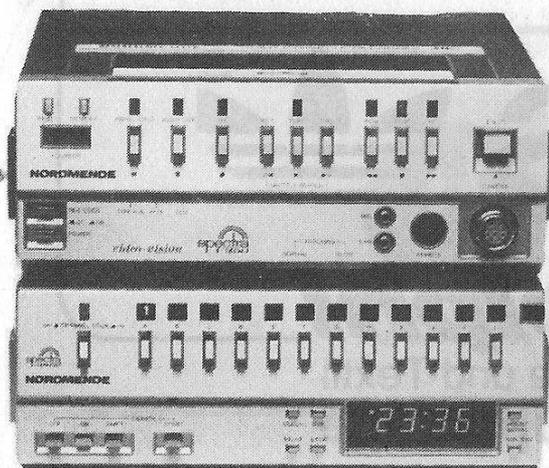
VIDEO HEIMSTUDIO VHS

Reparatur und VERKAUF von Rundfunk-, Fernseh- und Phonogeräten · Antennenbau

NORDMENDE

3422 BAD LAUTERBERG IM HARZ

Hüttenstraße 16 · Fernruf 05524/337



Das einmalige
Vergnügen immer
wieder erleben
können: Video mit
NORDMENDE ist Ihr
Privat-Fernsehen.



100 m Brust weibl.
(B) 3. Maja Gieseke
8. Kerstin Renner
10. Larissa Miladinovic

(C) 6. Susanne Kleinert

100 m Schmetterling weibl.

100 m Rücken weibl.

(B) 1. Maja Gieseke
3. Silke Fuchs

100 m Freistil weibl.

(B) 2. Silke Fuchs
3. Maja Gieseke
7. Kerstin Renner
9. Larissa Miladinovic

(C) 11. Susanne Kleinert

13. Heike Kreter
14. Ina Busch
16. Sabine Haberlandt
17. Ilona Beckmann
19. Natalie Miladinovic

50 m Schmetterling weibl.

(D) 3. Monique Petera
5. Klaudia Hettwer
6. Simone Markert
7. Sascha Asmus

(E) 1. Sandra Fischer

50 m Freistil weibl.

(D) 3. Claudia Gerhardy
5. Sascha Asmus
6. Monique Petera
8. Andra Tschersich
11. Klaudia Hettwer
13. Anja Hönk
14. Simone Markert
15. Katrin Föck

(E) 3. Sandra Fischer

6. Alexandra Miladinovic

100 m Brust männl.

(A) 3. Michael Kleinert

(B) 6. Thomas Hickmann

(C) 3. Dirk Ederleh

100 m Schmetterling männl.

(A) 3. Christoph Grenzer

(C) 5. Christian Schäfer

100 m Freistil männl.

(A) 8. Michael Kleinert
10. Christoph Grenzer
13. Reiner Freise

(B) 2. Thomas Hickmann

(C) 8. Joshua Ulrich-Sturmat
12. Christian Schäfer
14. Dirk Ederleh

50 m Schmetterling männl.

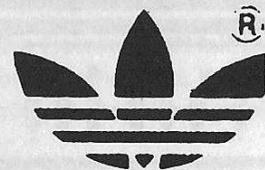
(D) 1. Burkhard Fischer

50 m Freistil männl.

(D) 4. Burkhard Fischer

Wir führen das ADIDAS-Textilsortiment

adidas[®]



Carl Rudolphi

Der Große im Harz für Mode und Textil
Bad Lauterberg · Hauptstraße

50 m Brust weibl.

- (D) 1. Monique Petera
2. Claudia Gerhardy
3. Klaudia Hettwer
8. Sascha Asmus
11. Katrin Eilers
13. Anja Hönk
14. Andrea Tschersich
18. Simone Markert

- (E) 1. Sandra Fischer

50 m Brust männl.

- (D) 1. Burkhard Fischer

50 m Rücken weibl.

- (D) 3. Claudia Gerhardy
5. Monique Petera
6. Sascha Asmus
7. Klaudia Hettwer
8. Anja Hönk
9. Katrin Eilers
11. Andrea Tschersich

- (E) 3. Sandra Fischer

50 m Rücken männl.

- (D) 3. Burkhard Fischer

Das bemerkenswerteste Ergebnis in Einbeck erreichten unsere jungen Brustschwimmerinnen, die bei der D-Jugend die ersten drei Plätze belegten.

Am Sonntagmorgen ging es dann nach Göttingen. Wenn uns jemand um diese Uhrzeit gesagt hätte, heute gibt es 22 Medaillen, wir hätten gesagt: Du träumst wohl noch!

Hier die Siegerliste mit den Medaillengewinnern:

100 m Rücken männl.

- (B) 3. Thomas Hickmann

50 m Freistil weibl.

- (B) 1. Maja Gieseke
3. Silke Fuchs

50 m Rücken männl.

- (B) 1. Thomas Hickmann

50 m Freistil männl.

- (A) 1. Michael Kleinert
(B) 1. Thomas Hickmann

Werner Holzapfel · Malermeister · Scharzfelder Straße 35a · Tel. 3348



**Ausführung sämtlicher
Malerarbeiten
Vollwärmeschutz
Werner Holzapfel
Malermeister**



GASTHAUS

Harzer Hof

Inh. Robert Müller

3422 Bad Lauterberg im Harz 1

Kupferroser Weg · Telefon 055 24 / 48 03 · BIERVERLAG

50 m Rücken weibl.

- (B) 1. Silke Fuchs
(C) 3. Sabine Haberlandt
(D) 1. Klaudia Hettwer

50 m Brust weibl.

- (B) 2. Maja Gieseke
(C) 3. Susanne Kleinert
(D) 2. Claudia Gerhardy
(E) 1. Sandra Fischer

100 m Freistil weibl.

- (D) 2. Claudia Gerhardy
(E) 1. Sandra Fischer

100 m Rücken weibl.

- (D) 2. Claudia Gerhardy

Am 29. August mußten wir uns teilen um einigen Veranstaltungen gerecht zu werden. So fuhren die Jüngsten nach Bad Gandersheim und die anderen nach Duderstadt.

Die Sieger aus Bad Gandersheim zuerst bis Platz drei:

50 m Schmetterling weibl.

- (73) 1. Sandra Fischer
(72) 3. Claudia Gerhardy

50 m Brust weibl.

- (73) 2. Sandra Fischer
(76) 1. Olivia Pötting
(72) 1. Claudia Gerhardy
2. Monique Petera

50 m Brust männl.

- (A) 3. Michael Kleinert
(C) 2. Joshua Ulrich-Sturmat
(D) 1. Burkhard Fischer

100 m Brust weibl.

- (C) 3. Susanne Kleinert
(E) 1. Sandra Fischer

50 m Freistil weibl.

- (76) 1. Olivia Pötting
(74) 3. Alexandra Miladinovic
(72) 2. Claudia Gerhardy

50 m Rücken weibl.

- (76) 1. Olivia Pötting
(74) 2. Alexandra Miladinovic
(73) 2. Sandra Fischer
(72) 1. Claudia Gerhardy

Die Sieger aus Duderstadt ebenfalls bis Platz 3:

100 m Brust weibl.

- (B) 2. Maja Gieseke
3. Larissa Miladinovic

50 m Freistil weibl.

- (B) 2. Maja Gieseke
(A) 2. Simone Trinks

100 m Rücken weibl.

- (B) 3. Maja Gieseke
(A) 1. Simone Trinks

50 m Freistil männl.

- (B) 1. Thomas Hickmann
Herren 1. Volker Buss

100 m Rücken männl.

- (C) 2. Joshua Ulrich-Sturmat
(B) 1. Thomas Hickmann
Herren 2. Volker Buss

In dieser Zeitung werben folgende Firmen und Institute:

Sparkasse
Bekleidungshaus Rudolphi
Picht- Harzer Grubenlicht
Schuh -Fuchs
Fernseh-Service Buss
Geyer-Schierker Feuerstein
Opel Blume
Volksbank
Kurhotel Riemann
Müller ,Harzer Hof
Druckerei Hentrich
Friseur Bahndorf
Gärtnerei Borowski
Schlachterei Schoernick

Schlachterei Wiedemann
Kaufhaus Schwickert
Malermeister Holzapfel
Makler Dirksen
Bäckerei Kleinert
Mecky Reisen
Brillen Bicke
Raumausstatter Liebenehm
Kurhotel Güttler
Foto Lindenberg
Schlachterei Kleemann
Baustoff Koch
Bierverlag Höche
Pension Hickmann
Weinhanlung Karla Vogt

Spannend verlief die 4 x 50 m Lagenstaffel weibl.. Bis 2 Meter vor dem Ziel lagen unsere Mädchen vorn, wurden dann aber vom VFV Hildesheim abgefangen. Um deutlich zu machen, wie knapp der Einlauf war, hier die Zeiten VFV Hildesheim 2:23,3 min, LSKW 2:24,2 min, also nicht einmal eine Sekunde.

Ein weiterer Höhepunkt des Jahres in unseren eigenen Gewässern war unser 9. Seniorentreffen. Dreizehn Vereine folgten unserer Einladung in das Hallenwellenbad und kämpften um Medaillen, Pokale und Ehrenpreise. Aus verständlichen Gründen hier nur Plätze unserer Teilnehmer. Übrigens, für die Brustschwimmer gab es die Erinnerungsmedaillen vom 70jährigen Bestehen des LSKW. Über 100 m Lagen gab es für Jochen Stiller den 3. Platz in der Altersklasse 7. Hier lagen übrigens auf den Plätzen eins und zwei 2 frühere Lauterberger: Fritz Klapproth, Ahrensburg und Ernst Knüppel, Wolfsburg.

In der Altersklasse III erreichte Horst-Dieter Fischer ebenfalls Platz 3.

50 m Rücken männl.

AK 7	2. Jochen Stiller	0:44,2 min
AK 2	1. Horst-Dieter Fischer	0:42,5 min
	2. Rolf Akkermann	0:46,4 min

50 m Brust männl.

AK 7	2. Joachim Stiller	0:40,8 min
AK 2	3. Horst-Dieter Fischer	0:39,7 min
AK 1	3. Uwe Schuppert	0:37,9 min

50 m Freistil männl.

AK 2	3. Horst-Dieter Fischer	0:32,4 min
AK 1	2. Uwe Schuppert	0:32,9 min

Ein sehr schöner Kameradschaftsabend schloß sich dann in unseren Klubräumen am Wiesenbek an. Schwimmkameraden aus 4 Vereinen zogen es vor, bei uns zu übernachten und am Sonntagmorgen bei herrlichem Wetter am Wiesenbek im Freien zu frühstücken. Einstimmig waren alle der Meinung, ein schönes Wochenende bei uns verbracht zu haben und versprachen, im nächsten Jahr beim "10" wieder dabei zu sein.

An dieser Stelle möchte ich mich bei allen Spendern, die uns Sachpreise zur Verfügung stellten, bedanken.

H.-D. Hickmann, Schierker Feuerstein, Harzer Grubenlicht, Volksbank, Schwickert, Rudolphi, G. Fuchs, H. Fuchs, Steckel, Schoernick, Zieger, Tschersich, Bicke.

Bis zum nächsten Mal
Euer Schwimmwart

Claus Schuppert

Claus Schuppert

Ich suche im Raum Bad Lauterberg und Umgebung **Häuser & Wohnungen & Grundstücke**

Beratung für Sie als Verkäufer oder Vermieter kostenlos.



EDUARD DIRKSEN

HAUS- UND GRUNDSTÜCKSMAKLER SEIT 1910

3422 Bad Lauterberg im Harz, Hauptstraße 182, Tel.: 0 55 24 / 23 42

Die besten Glückwünsche

Herzlichen Glückwunsch unseren Klubkameradinnen und Klubkameraden, die in diesem Vierteljahr Geburtstag haben.
(Unter dieser Rubrik werden nur die Jubilare genannt, die in diesem Jahr eine runde Zahl von Jahren vollenden).

01.10. Ute Ingelmann	28.11. Klaus Künemund
03.10. Anja Roggenbuck	Christa Tretbar
11.10. Detlef Heidelberg	30.11. Bärbel Pich
Mathias Koch	Dorothea Pich
13.10. Bernd Sommermann	Ilona Röger
20.10. Yafer Ercan	01.12. Ingrid Rösler
23.10. Angela Newe	02.12. Martina Frank
25.10. Bernd Kiesling	09.12. Waltraud Powering
28.10. Horst Kortenhoff	10.12. Helga Übel
30.10. Uwe Schuppert	12.12. Petra Schulz
31.10. Siegmar Peix	18.12. Joachim Hettwer
02.11. Petra Schlegel	20.12. Günther Millik
07.11. Rolf Becker	22.12. Hans-Dieter Hickmann
09.11. Rainer Fischer	Kai-Uwe Stecher
20.11. Friedhelm Ohnesorge	28.12. Johannes Haupt
27.11. Paul Liebenehm	

es gibt nur einen

**Schierker
Feuerstein**



Für jeden etwas

"Wenn Sie einen Druckfehler finden, bitte bedenken Sie, daß er beabsichtigt war. unser Blatt bringt für jeden etwas, und es gibt Leute, die nach Fehlern suchen."





Bericht des Vergnügungsausschusses

Adventsvergnügen am 11.12.1982 im Kneipp-Kurhotel St. Hubertusklausen

Wie in jedem Jahr wollen wir in der Adventszeit einige vergnügte Stunden zusammen verbringen. Um allen Mitgliedern die Teilnahme zu ermöglichen, bleiben wir in Lauterberg und treffen uns um 20 Uhr in der St. Hubertusklausen, Wiesenbek 16. Wir haben für Musik gesorgt und uns von Herrn Güttler Essen-Vorschläge machen lassen. Essenszwang besteht natürlich nicht.

Wir hoffen auf eine rege Beteiligung. Der Unkostenbeitrag ist DM 3.--.

1. Vorschlag:	Hirschkeule in Wachholderrahmsauce mit Apfelrotkraut, Preiselbeer-Birne und Kroketten	DM 18.50
2. Vorschlag:	Lammbraten mit Beilagen	DM 16.50
3. Vorschlag:	Gemischte Aufschnittplatte mit 3 Scheiben Brot und Butter	DM 13.50
	Gemischter Salatteller	DM 2.75
Nachtisch:	Gemischtes Eis	DM 3.00
	Eisbecher mit Früchten und Sahne	DM 4.50

A n m e l d u n g

Ich nehme mit _____ Personen am Adventsvergnügen teil
und möchte folgendes essen:

- | | | |
|--------------|-------|-----|
| 1. Vorschlag | _____ | mal |
| 2. Vorschlag | _____ | mal |
| 3. Vorschlag | _____ | mal |

Name: _____ Tel. _____

Anschrift: _____

Anmeldungen bis zum 30.11.82 bei

Edith Breustedt, Scharzfelder Str. 61 Tel. 3652 + 2150

Margot Buss, Hüttenstr. 16 Tel. 3337

Bericht des Campingwart's



Ein Bilderbuchsommer geht zu Ende. Die Campingsaison war hervorragend. 690 Gäste verbrachten ihre Ferien mit 3.858 Übernachtungen auf dem Campingplatz "Grillental". Nicht nur Deutsche, auch Ausländer besuchten unseren Platz, darunter

51 Niederländer
2 Norweger
8 Dänen.

Die erstellten Duschen fanden sehr großen Anklang, von 459 Personen wurden sie benutzt.

Ich muß in meinem heutigen Bericht erwähnen, daß zum 15. Sept. 1982 das Platzwart-Ehepaar Wenderoth gegangen ist. Helmut Wenderoth hat dem 1. Vorsitzenden und mir schriftlich erklärt, er sei nicht mehr bereit weiterhin als Platzwart auf dem Campingplatz "Grillental" tätig zu sein. Familiäre Gründe seien die Ursache. Wir (der Vorstand), haben uns bemüht Ersatz zu finden, dies ist das Ehepaar Klapproth. Ich hoffe, daß der Kontakt und der Einsatz des Ehepaares genau so gut ist, und sie im Sinne des Clubs den Campingbetrieb weiterführen.

Unser Stamm an Dauercampern wird uns auch in diesem Winter treu bleiben.

H. Walter

*Erlesenes-
probieren
und
auswählen*

Verehrte Weinfreunde und Weinkenner!

Das Weinparadies Rheinhessen und seine edlen Tropfen können Sie zu Hause kennen und genießen lernen.

Unsere unverbindliche Weinprobe nach dem Motto

»Direkt vom Winzer in Ihren Keller«
wird auch Sie überzeugen.

Bitte rufen Sie uns an

Weinhandlung

KARLA VOGT

Telefon (0 55 24) 31 77

Zechenstraße 45

3422 Bad Lauterberg

**PLUS
FOTO**

500 Fachgeschäfte
in 350 Städten

fOTO Fachgeschäft
und
Studio

E. Lindenberg & Sohn

3422 BAD LAUTERBERG IM HARZ

Gegründet 1904 · Postplatz 1 · Ruf 05524/3301

Wanderziele

Herbst 1982

Die beiden im letzten Quartal angesetzten Touren wurden bei herrlichstem Wetter durchgeführt. Die Wanderung von Zorge nach Hohegeiß wurde mit einem kühlen Bad im Zorger Freibad abgeschlossen, und auch die zweite Wanderung, von Hahnenklee zum Maaßener Gaipel, hat allen Teilnehmern gut gefallen.

Für den Herbst werden noch je eine Wanderung für Oktober und November vorgeschlagen:

Start: Parkplatz Romkerhaller Wasserfall
- Waldhaus - Kästeklippen - Romkerhaller Wasserfall.
Ca. 12 - 15 km
Einkehrmöglichkeit im Kästehaus, sonst Rucksackverpflegung.

Start: Sperberhaier Dammhaus - Polsterberg - Altenau - Dammgraben - Dammhaus.
Ca. 15 km
Einkehrmöglichkeit am Ziel im Sperberhaier Dammhaus, sonst Rucksackverpflegung.

Abfahrt jeweils um 9.00 Uhr vom Postplatz mit PKW. Die Termine werden in der Tagespresse bekanntgegeben.

Falls es die Schneelage erlaubt, sollen an den Sonntagen im Dezember kurze Skitouren im Gebiet um Oderbrück/Torfhaus durchgeführt werden.

Wer mit dem Skilanglauf beginnen möchte (Kinder und Erwachsene) kann hier in den Grundbegriffen unterrichtet werden. Geübte Läufer werden gebeten hieran als Helfer teilzunehmen und evtl. Rundkurse anzulegen. Abfahrt ebenfalls um 9.00 Uhr vom Postplatz. Terminbekanntgabe in der Tagespresse.

Euer Mitwanderer

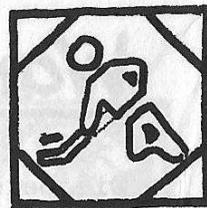
Artholen Lauterberg

Fleischerei Kleemann

- Harzer Wurstspezialitäten
- diverse Salate aus eigener Herstellung
- Wurstwaren
- Plattenservice/
Kalte Buffets

Bad Lauterberg im Harz · Schulstraße 53 · Telefon 31 24

Bericht des Eishockeywart's



Liebe Eissportfreunde,

nach einer dreimonatigen Pause hat die EHG am 01.08.82 das Training wieder aufgenommen. Ein Wechsel des beim EC Braunlage spielenden Kanadiers Brad Hinterberger ist nicht zustande gekommen, da er beim EC Braunlage einen neuen Vertrag erhalten hat.

Otto Freiberg hat sich bereiterklärt, als Spielertrainer zu fungieren, um die Mannschaft für die neue Saison optimal vorzubereiten. Als Manager und Betreuer ist weiter Manfred Sternke tätig.

Die EHG hat für die neue Saison wieder für die Landesliga gemeldet. In der neuen Saison werden außer den letztjährigen Mannschaften voraussichtlich noch TuS Harsefeld und der Polizeisportverein Wilhelmshafen am Spielbetrieb teilnehmen. Dadurch treten wieder sehr hohe finanzielle Belastungen für die EHG auf, denn die Fahrt mit einem Bus zu einem Spiel in Nordhorn, Harsefeld oder Wilhelmshafen kostet ca. 800 - 1.000 DM. Fahrten mit privaten PKW's sind nur im Nahbereich durchzuführen (Altenau, Hannover); bei weiteren Strecken ist es nicht möglich. Die Unfallgefahren wären durch die körperliche Anstrengung des Spiels und schlechte Witterung (Eis und Schnee) zu groß.

Immer wieder ein Ärgernis für die EHG ist das geringe Zuschauerinteresse bei den Heimspielen in Braunlage, durch das noch nicht einmal die Kosten für Stadionmiete, Zeitnehmer, Schiedsrichter und Sanitäter gedeckt wird.

Spielt der EC Braunlage, trifft man im Eisstadion fast so viele Bad Lauterberger Zuschauer wie Braunlager.

Spielt die EHG, so sieht man immer die gleichen Gesichter im Stadion. Nicht nur ein Mitspielen in der Spitzengruppe sollte von den Zuschauern honoriert werden, sondern auch Einsatz und Kampf einer Mannschaft, die noch in der Aufbauphase steckt.

Am diesjährigen Schützenumzug nahm die EHG mit einem geschmückten Fahrzeug teil.

Abschließend noch ein Dank an Herrn Geyer und an die Stadt Bad Lauterberg für ihre großzügige Unterstützung.

Andreas Beckmann



fertigt alle Brillen nach ärztlichem Rezept
und ist für alle Kassen zugelassen.

Auch Ihre Sonnenbrille nur vom Fachmann Ihrer Augen zuliebe.

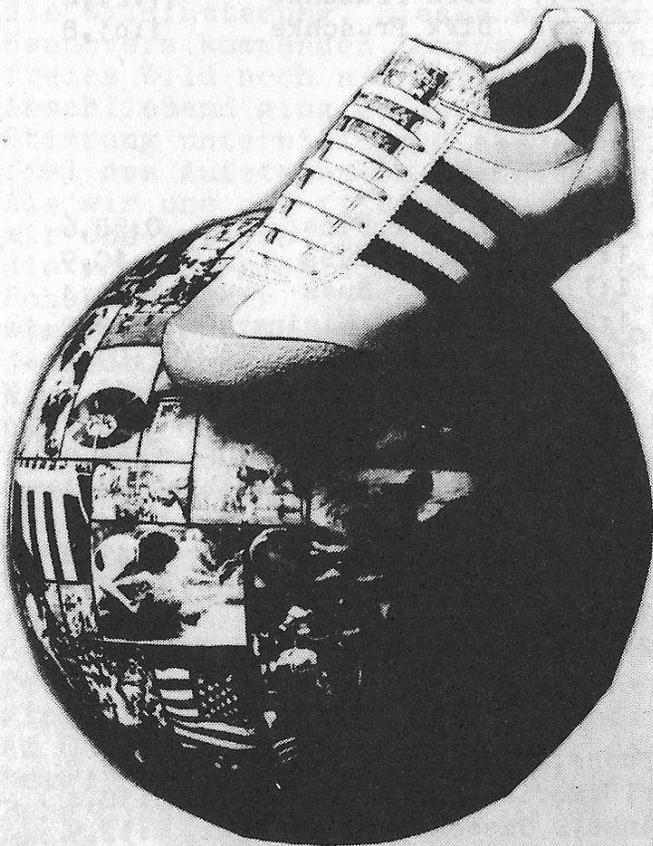
Letzte Meldung der Schwimmabteilung

LSKW in Hamburg

Große Erfolge für unsere Schwimmer in Meckelfeld. Mit 3 Gold, 8 Silber und 1 Bronze-Medaille kehrten unsere Schwimmer aus Meckelfeld zurück.

Am Sonntag, dem 12.09., ging es schon um 5.30 Uhr los. Kurz vor unserem Ziel auf der Gegenfahrbahn ein schwerer Unfall, bei dem schon der Hubschrauber gelandet war. Wir kamen pünktlich und sicher am Ziel an. Hier unserer Medaillengewinner:

Gold für Claudia Gerhardy über 200 m Lagen, Sandra Fischer über 100 m Lagen und Thomas Hickmann über 100 m Rücken. Silber für Claudia über 50 m Schmetterling, 100 m Brust und 100 m Freistil, für Sandra für 50 m Brust und 50 m Freistil, für Susanne Kleinert über 100 m Brust und für Thomas über 200 m Lagen und über 100 m Freistil. Schließlich noch einmal Bronze für Susanne über 200 m Lagen. Um 21 Uhr waren wir erschöpft aber erfolgreich wieder daheim.



**Die Welt
des Sports
ist unsere
Welt.**

Wo?



Schuh-Fuchs

Bad Lauterberg im Harz

Am Postplatz

Scharzfelder Straße 85

Getränke-Großhandel

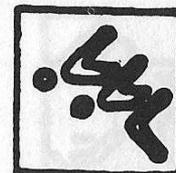
KARL HÖCHE

INHABER KARL HEINZ HÖCHE

3422 BAD LAUTERBERG IM HARZ

Hauptstraße 223

Fernruf (05524) 587 [4534]



Jahresbestzeiten 1982 Stand: 1.10.82

100 m Freistil	Simone Trinks	1:07,9	Volker Buss	0:58,9
100 m Rücken	Simone Trinks	1:12,2	Volker Buss	1:10,9
100 m Schmetterling	Silke Fuchs	1:19,9	Volker Buss	1:09,5
100 m Brust	Maja Gieseke	1:32,2	Michael Kleinert	1:19,3
100 m Lagen	Maja Gieseke	1:17,3	---	---
200 m Freistil	Silke Fuchs	2:32,1	Volker Buss	2:13,5
200 m Rücken	Simone Trinks	2:38,2	Thomas Hickmann	2:39,9
200 m Schmetterling	Silke Fuchs	3:01,2	Christoph Grenzer	3:05,8
200 m Brust	Susanne Kleinert	3:22,3	Michael Kleinert	2:58,4
200 m Lagen	Simone Trinks	2:52,5	Volker Buss	2:34,9
400 m Freistil	---	---	Volker Buss	4:49,0
800 m Freistil	Silke Fuchs	11:42,8	---	---
1500 m Freistil	---	---	Volker Buss	20:31,8

Jahrgang 1973 und jünger

50 m Freistil	Claudia Knocke	0:43,4	Dirk Pruschke	1:15,1
50 m Rücken	Sandra Fischer	0:54,3	Dirk Pruschke	1:35,0
50 m Schmetterling	Sandra Fischer	0:58,7	Dirk Pruschke	1:21,4
50 m Brust	Sandra Fischer	0:52,8	Dirk Pruschke	1:03,8

Vereinsrekorde Stand: 1.10.82

100 m Freistil	Simone Trinks	1:07,9	Volker Buss	0:58,6
100 m Rücken	Simone Trinks	1:11,67	Volker Buss	1:10,9
100 m Schmetterling	Maja Gieseke	1:17,6	Volker Buss	1:08,4
100 m Brust	Maja Gieseke	1:27,4	Michael Kleinert	1:19,2
100 m Lagen	Maja Gieseke	1:17,3	Volker Buss	1:09,5
200 m Freistil	Iris Morè	2:31,5	Volker Buss	2:13,5
200 m Rücken	Simone Trinks	2:36,9	Thomas Hickmann	2:39,9
200 m Schmetterling	Katja Morè	2:52,9	Volker Buss	2:53,8
200 m Brust	Maja Gieseke	3:10,5	Michael Kleinert	2:58,4
200 m Lagen	Maja Gieseke	2:46,9	Volker Buss	2:34,8
400 m Freistil	Iris Morè	5:11,6	Volker Buss	4:49,0
400 m Lagen	Simone Trinks	6:07,9	Volker Buss	5:47,8
800 m Freistil	Iris Morè	10:50,0	---	---
1500 m Freistil	Iris Morè	21:01,3	Volker Buss	20:31,8

Staffelrekorde weiblich

4 x 100 m Freistil	(P.Wellhausen, S.Fuchs, M.Gieseke, S.Trinks)	4:48,2
4 x 100 m Rücken	(S.Trinks, A.Bader, U.Morich, K.Renner)	5:38,4
4 x 100 m Schmetterl.	(E.Klotmann, S.Trinks, M.Gieseke, S.Fuchs)	5:32,9
4 x 100 m Lagen	(S.Trinks, M.Gieseke, K.Morè, I.Morè)	5:23,2
4 x 100 m Brust	(M.Gieseke, S.Fuchs, U.Morich, K.Renner)	6:28,3

Staffelrekorde männlich

4 x 100 m Freistil	(V.Buss, O.Dohse, M.Kleinert, A.Hickmann)	4:15,2
4 x 100 m Rücken	(T.Kaminski, M.Kleinert, V.Buss, Th.Hickmann)	5:22,0
4 x 100 m Schmetterl.	(Chr.Grenzer, Th.Hickmann, V.Buss, M.Kleinert)	5:19,6
4 x 100 m Lagen	(Th.Hickmann, M.Kleinert, V.Buss, Chr.Grenzer)	4:50,3
4 x 100 m Brust	(Th.Hickmann, Chr.Grenzer, V.Buss, M.Kleinert)	5:37,9

Wolfgang Gödeke

Die Jugend teilt mit!

Bericht des Zeltlagers der Jugend vom 10. bis 12. September auf dem Zeltplatz Erikabrücke.

Nachdem bereits einige Helfer vom LSKW und der DLRG am Donnerstagabend die Schlafzelte und ein großes Gemeinschaftszelt, das freundlicher Weise von den SVL-Surfern zur Verfügung gestellt wurde, aufgebaut hatten, konnte das Zeltlager, das wir gemeinsam mit dem Jugendwart der DLRG geplant hatten, am Freitagnachmittag beginnen. Zwölf Jugendliche vom LSKW, sieben von der DLRG Bad Lauterberg und eine Ortsgruppe der DLRG Lauenau mit fünfzehn Leuten waren im Laufe des Nachmittags auf dem Campingplatz eingetroffen.

Zunächst "tastete" man sich ein wenig ab, doch schon bald war die Scheu abgelegt und man verstand sich gut. Nachdem dann jeder ein Würstchen vom Grill oder eine selbst aufgewärmte Suppe zum Abendbrot eingenommen hatte, besuchten wir die Wildfütterung. Dieses war vor allem für die aus der Nähe Hannovers kommenden Lauenauer ein tolles Erlebnis, da sie freies Wild noch nie auf so kurzer Entfernung gesehen hatten. Anschließend ging es zurück zu den Zelten, und bei fröhlicher Stimmung unterhielt man sich noch bis in die Nacht. Natürlich fiel das Aufstehen am nächsten Morgen nicht ganz so leicht. Als wir uns mit frischen Brötchen gestärkt hatten, bereiteten wir uns auf das Spiel ohne Grenzen vor. Mit lustigen Spielen, die vom Geschicklichkeitsfahren mit einer wassergefüllten Schubkarre bis zum Salzstangenwettessen reichten, eiferten wir in sechs Gruppen den vorderen Plätzen nach. Am Ende bekam jede Gruppe noch einen Preis.

Nach dem Mittagessen ging's dann ab in die Wellen. Natürlich nicht in die Wellen auf dem Oderstausee, die sonst die Surfer so fürchten, sondern in die Wellen des Hallenbades. In den zwei Stunden konnte sich jeder nach Belieben austoben, ob er nun im Freibad schwamm oder sprang oder gegen die Wellen des Hallenbades kämpfte. Als der Hallenbadbesuch zu Ende war und wir uns wieder auf dem Zeltplatz befanden, wurde nun das Lagerfeuer vorbereitet. Man stellte das Holz ordnungsgemäß auf, damit das Feuer am Abend auch schön lange brennen sollte. Beim Essen vom Grill und einem herrlich funkelndem Lagerfeuer ging auch der zweite Abend schnell vorbei.

Am Sonntagmorgen besuchten wir die Rodelbahn in St. Andreasberg. Es war natürlich ein Mordsgaudi, mit dem Schlitten diese Bahn hinunterzufahren, und jeder war traurig, als die Fahrt so schnell zu Ende war.

Nachdem wir dann zur Erikabrücke zurückgekehrt waren, und man sich von jedem verabschiedet hatte, ging es nun leider wieder nach Hause.

Wir waren uns aber alle einig, daß wir nächstes Jahr wieder ein Zeltlager machen werden.

Walter Borowski

INHABER PETER BOROWSKI
Ingenieur grad.

FRIEDHOFSGÄRTNEREI · BLUMENGESCHÄFTE · MITGLIED DER FLEUROP

Postfach 328

3422 Bad Lauterberg im Harz

Telefon (05524) 3420

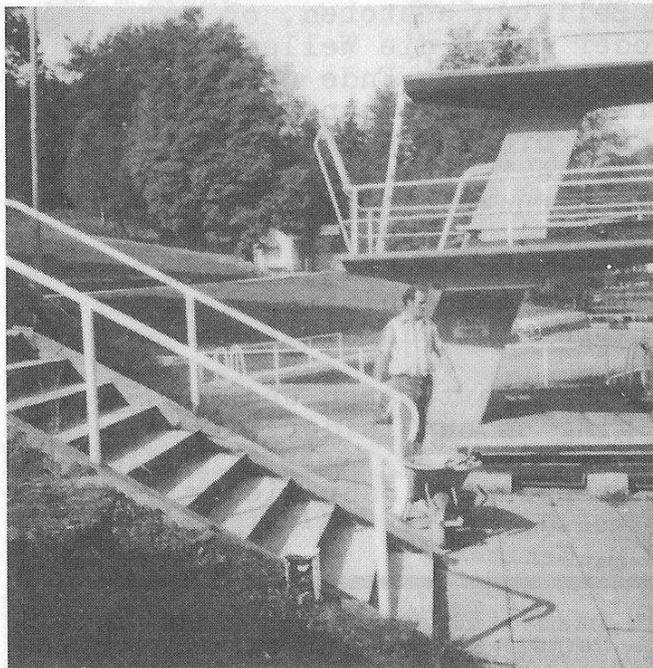
LSKW im Bild



Neubau Herbst 1982



Bei Reparaturarbeiten
im Bad



FRUCHTSORTNERIN · BLUMENBESCHÄFTIGTE · MITGLIED DER FLEUROP

Wolfgang Godek

Postfach 328
5422 Bad Lauterberg im Harz
Telefon 05264 3430



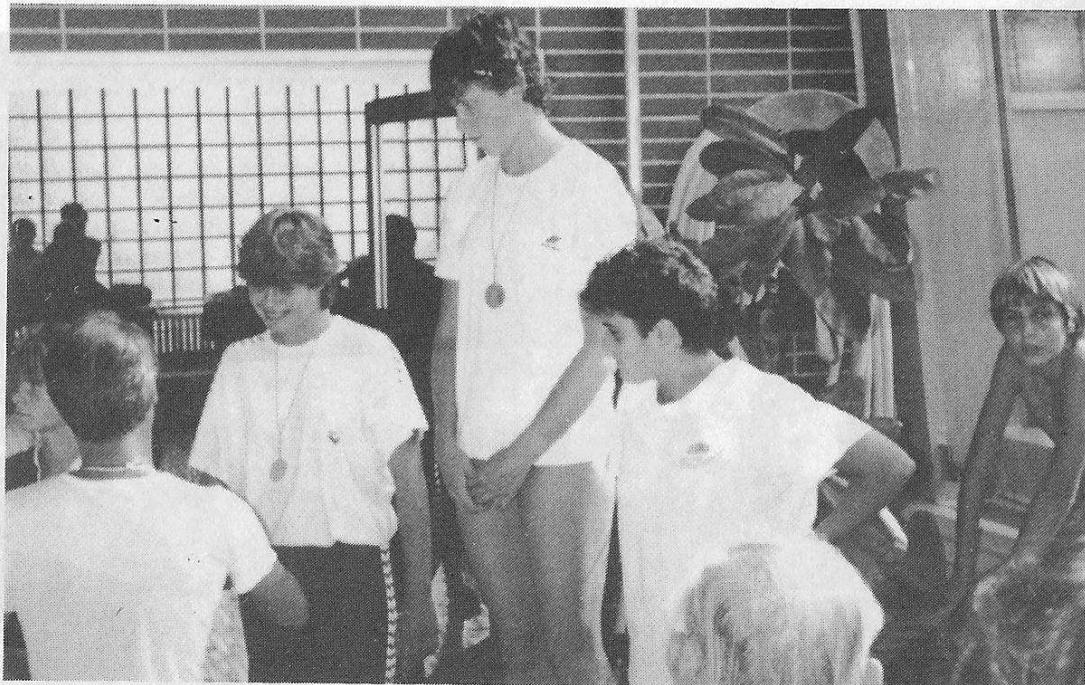
Unsere Schwimmabteilung im Hallenwellenbad



*Bezirksmeisterschaft
in Bad Lauterberg*



*Vereinsmeister
E-Jugend*



Siegerehrung in Kassel

*In der Mitte die Weltmeisterin Annemarie Verstappen,
links als 2. Simone Trinks und rechts die
Italienerin Antonella Galoni.*

OPEL AKTUELLE



**Je wertvoller Kraftstoff wird, desto mehr kommt es darauf an,
was ein Auto daraus macht.**

**Beispielhaft ist da
der Rekord!**

Überzeugen Sie sich selbst!
Testwagen steht bereit bei uns.

WILLI U. ERNST BLUME OHG

Vertragshändler der Adam Opel AG

Ruf 05524/4038 u. 4039



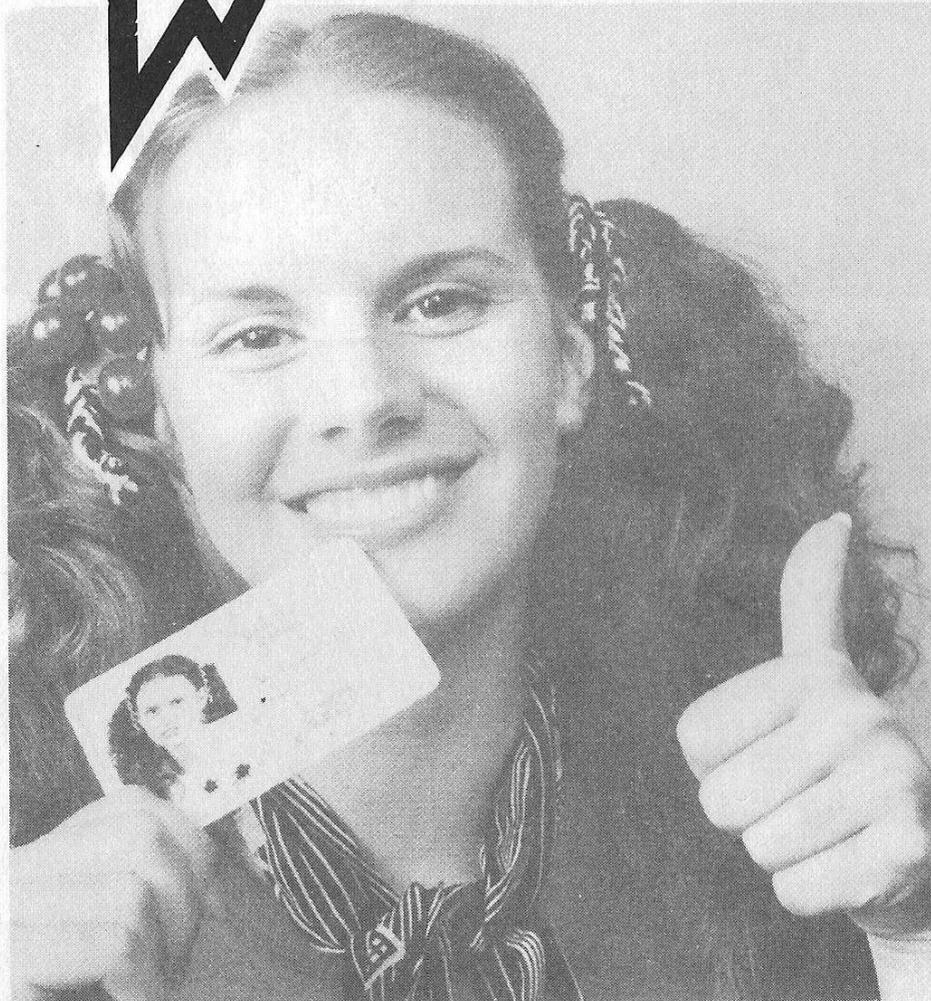
3422 BAD LAUTERBERG/HARZ



LSKW beim Schützenfestumzug 1982

WIR BIETEN MEHR
ALS GELD UND ZINSEN

Mensch,
prima das 'find'
giro ich stark!



Das Taschengeldkonto für junge Leute



VOLKSBANK

Wir bieten mehr als Geld und Zinsen